

Prze dplata
wraz
z przesłką
pocztową
wynosi
5 zł. a. w.
rocznie.

ZWIĄZEK.

REDAKCJA
i
Administracya
we Lwowie
przy placu
Maryackim
l. 9.

Pismo tygodniowe.

Organ Związku stowarzyszeń zarobkowych i gospodarczych
wychodzi co **Poniedziałek** w objętości pół arkusza.

Nr. 25.

Poniedziałek, dnia 19. Sierpnia 1878.

V. rocznik.

Treść: Projekt Wydziału krajowego do ustawy o zaciągnięciu pożyczki 5,000.000 zł. dla towarzystw i kas zaliczkowych. — Posła Augusta Gorayskiego projekt Banku krajowego. — Ruch stowarzyszeń. Związek stowarzyszeń. Towarzystwa zaliczkowe w Kamionce strumiłowej. Towarzystwo zaliczkowe w Gorlicach. — Patronat. — Ogłoszenie.

Projekt Wydziału krajowego do ustawy o zaciągnięciu pożyczki 5,000.000 zł. dla towarzystw i kas zaliczkowych.

(Ciąg dalszy.)

Te 4 miliony muszą przynosić rocznie 300.000 zł. na kupon, czyli $7\frac{1}{2}\%$ a nadto musi się przez czas trwania pożyczki 1 milion uskładać, aby owych 4 milionów uzupełnić do 5 dla wierzycieli kraju. Jeśli czas trwania pożyczki obliczymy na 25 lat, należy więc tworzyć rezerwę 1% rocznie, czyli pieniądź kosztować już będzie $8\frac{1}{2}\%$. Z owych 4 milionów gotówką wypadnie na każdy powiat około 58 tysięcy. Że zaś wydatki na stęple, należytości rządowe, druki, i jakieś skromne wynagrodzenie dla „pisarza“ i woźnego wyniosą w każdej kasie powiatowej około 580 zł. więc na koszt administracji potrzeba nam dalszego jednego procentu*) — i widzimy, już $9\frac{1}{2}\%$. W końcu musi się tworzyć jakaś rezerwa na możliwe straty, cenimy ją nisko, bo na 1% i widzimy że pożyczki te kosztować będą $10\frac{1}{2}$ do 11% — a nie 8, jak nas łudzą! Stopę tę procentową przez cały czas trwania interesu t. j. przez 25 lat nie będzie można nigdy zniżyć — i owszem przy wzroście strat podwyższyć ją raczej będzie się musiało. Czy zaś 11% jest dziś już procentem niskim i czy będzie za lat dwadzieścia pięć — każdy oceni.

Kto zna choćby pobieżnie nasze stowarzyszenia, ten przyznać musi, że dążność do zniżenia stopy procentowej jest ciągłą i stałą. Obecnie przeciętnie wynosi ona $10-12\%$, ależ to jest u nas w kraju stopa procentowa obecnie normalna, co inaczej być nie może, gdy nikt niżej od 8 lub 7% swoich kapitałów lokować nie chce i gdy tych kapitałów jest tak mało w obrocie. Lecz że towarzystwa nasze wielki wpływ wywarły na zniżenie stopy procentowej, nikt im tego odmówić nie może. Zresztą tego rodzaju proces ekonomiczny musi na naturalnym, wolnym ogniu się rozwijać, sztuczne dokładanie paliwa nie wiele tu pomoże!

*) Że przypuszczenie nasze nie jest przesadzone, świadczy sprawozdanie Wydziału krajowego za r. 1872, według którego koszt administracji wyniosły w 7 kasach zaliczkowych powiatowych przy 35.269 zł. 61 ct. własnego kapitału 809 zł. 75 ct. czyli blisko $2\frac{1}{3}\%$, chociaż kasami tymi zawiadywały również Wydziały powiatowe.

Widzimy więc, że najważniejsza nadzieja autorów projektu: zniżenie w kraju stopy procentowej, nie da się uzyskać drogą, przez nich wskazaną chyba, że kraj chce „bez własnej winy podupadłym“ zrobić prezent i dopłacić do tego interesu z $1\frac{1}{2}$ miliona w biegu lat 25!

Wiadomo, że we wszystkich zakładach pieniężnych, a więc i w towarzystwach zaliczkowych, najwięcej przyczynia się do powiększenia dochodu, a w skutkach powiększenia zysków, lub też zniżenia stopy procentowej dla dłużników, korzystny napływ obcych kapitałów niżej oprocentowanych, niż własny kapitał (zakładowy, akcyjny, lub udziałowy). Przykład to wyjaśni: Instytucja N. posiada własnego kapitału 100.000 zł., stopa procentowa wynosi 9 od sta dochód: 9.000 zł., z tego kosztu utrzymania 3.000 zł., zostaje 6.000 zł. jej czystego zysku, czyli 6% od 100.000 zł. Jeżeli ta instytucja jeszcze 100.000 zł. na 6% , dokończy więc pozostaje jej w zysku 3.000 zł., z których do kosztów utrzymania dodać będzie potrzeba zaledwie 1.500 zł., pozostaje dla kapitału własnego 1.500 zł. czyli łącznie z powyższymi 6% razem $7\frac{1}{2}\%$. Wydział krajowy wiedząc o tej „zagadce“ umieścił też w §§. 2., 3. i 12. dla kas pożyczkowych postanowienia, umożliwiające lokacje funduszy obcych, jak kary gminne, grzywny nakładane przez c. k. sądy, a przeznaczone na rzecz funduszu ubogich (§. 2.). niemniej lokacje majątków gminnych (§. 3.), co umożliwi mu zysk kasy (§. 12.). Zauważyć tu jednak musimy, że fundusze w §. 2. wymienione nie są tak obfite, aby w porównaniu z lokacją 5,000.000 zł. na szali skutecznie zaważyły, a fundusze w §. 3. wskazane tylko leniwo i to na wysoki procent ($7-8\%$) wpływać będą. Nawet nie ma nadziei, aby wpływ ten z czasem się powiększył, a to tém bardziej, że zaufanie do kas pożyczkowych z każdym rokiem upadać będzie musiało, o czém jeszcze obszerniej pomówimy. Tu pominąć jednak milczeniem nie możemy, że zaufanie to podkopywać będzie częsta niewypłacalność kas. Najprostszą zasadą w świecie dla każdej pieniężnej instytucji jest, aby na takie terminy spłaty udzielała pożyczki, na jakie sama dostaje kapitały. Wiadomo nam, że całkiem ściśle tego trzymać się niepodobna i niepo-

trzeba, gdyż wiele liczyć należy na odżywianie się kapitału t. j. na zastępywanie odpływającego świeżo przy-
pływającym, wszelako tylko do pewnych granic na to
liczyć można. Według § 8. statutu udzielać będą kasy
pożyczki w ogóle na lat 5; stąd też sumienni zawiadowcy
nie będą mogli na ten cel używać funduszków w §§. 2.
i 3. wskazanych, bo inaczej kasa będzie, jak to powie-
dzieliśmy, zbyt często niewypłacalną. Inaczej rzecz się
ma w towarzystwach zaliczkowych, tam można podob-
nymi, za 3 lub 6-miesięcznym wypowiedzeniem loko-
wanymi funduszami operować, bo towarzystwa obok po-
życzek ratalnych na 1, 2 najwyżej 3 lata trudnią się
eskontem weksli 3-miesięcznych, udzielają pożyczki, spła-
calne w ratach tygodniowych i t. d., a przecież kasy
powiatowe i to bez wydatków na koszt administracji
takimi operacyami trudnić się nie mogą.

Innym dochodem, względnie źródłem powiększenia
zysku są naprzód płacone odsetki, a więc uzyskany stąd
bezprocentowy pieniądz. Banki eskontowe biorą je też na
3 miesiące z góry, banki hipoteczne zazwyczaj na 6 mie-
sięcy, a towarzystwa zaliczkowe zbyt często (oczywiście
z uwzględnieniem amortyzacji) na cały rok z góry. A
jednak zyski z tego nie są zbyt wielkie, gdy się prze-
patrzy bilanse tych instytucji i obliczy zaległe od-
setki, z którymi w obec wierzycieli zalegać nie można.
Należało zapytać n. p. tak skrupulatnej instytucji, jak
Towarzystwo kredytowe ziemskie, ile rat za dłużników
antycypuje fundusz rezerwowy. Gdzie zaś będzie ów
fundusz rezerwowy dla odsetek i kapitału z owych
5,000.000 zł., które w ratach przepisanych jak najaku-
ratniej płaćć będzie potrzeba? Oto potrzeba będzie po-
życzać i pozbawiać się wszelkich korzyści z naprzód
płaconych odsetek. A nawet grubo do tego się dopłaci,
gdyż § 8. statutu kasy orzeka, że odsetki pobierać się
będzie tylko na jeden miesiąc z góry. Kto ma jaką taką
praktykę, ten sobie łatwo wyobrazi, jakie to będą zale-
głości w procentach, z którymi ani godziny przy wy-
płacie kuponu zalegać nie wolno!

Widzimy więc, że z owych fatalnych 10½—11%
nic opuścić nie będzie można, a to tém bardziej, że
wszelkie obliczenia nasze były ciągle na korzyść kas.
Tak n. p. pominęliśmy tę drobną okoliczność, że chcąc
ów milion zebrać, który stracimy na wstępie na kapitale
przy zrealizowaniu pożyczki, nie wystarczy pobierać
1% od dłużników, gdyż pożyczka amortyzować się bę-
dzie (przez losowanie) co roku w pewnej części tak, że
tylko ostatnia rata leżeć będzie lat 25. Na dobre ra-
chunek okaże, że w przecięciu cały pieniądz leżeć bę-
dzie 12½ roku, a zatem na uzbieranie miliona pobie-
rać będzie potrzeba aż 2% od dłużników. Również ró-
żowo zapatrujemy się przyznając lokacyi tej pożyczki
bezpieczeństwo 95%, a odtrącając tylko 5% na stratę.
Kto zna, choćby powierzchownie nasze stosunki, ten sna-

dnie przyzna, iż bardzo życzliwie oceniamy projektu
Wydziału, nie przewidując większych strat. Przypatrzmy
się jednak bliżej postanowieniom „ustawy“ i „statutu“,
a przekonamy się, jak mało zabezpieczają one pieniądz
krajowy. §. 2. ustawy powiada, „że pożyczki będą da-
wane powiatom pod ich gwarancją“ lecz niczem bliżej
tej gwarancji nie określa. Natomiast §. 13. statutu po-
wiada, „że członkowie Wydziału odpowiadają za wszel-
ką szkodę funduszowi pożyczkowemu wyrządzoną“. Za-
stanowić się przedewszystkiem wypada, jaką gwarancją
daje dla tak wielkich funduszków tych kilka osób do
Wydziału powiat. należących — a gdyby nawet znalazł
się między nimi (u nas dość wyjątkowo) ktoś, coby
przedstawiał wystarczającą siłę majątkową, to jeszcze py-
tanie, czy kiedy prywatnym swym majątkiem wynagro-
dziłby straty publiczne, zwłaszcza w obec postanowienia
tego §fu „w myśl obowiązujących ustaw“. Nie myślał tu
przecież Wydział krajowy o zbrodniczych naduży-
ciach i karygodnej opieszałości, gdyż bez tego §fu usta-
wy nasze karne i cywilne swojeby zrobiły — ale zape-
wne, jak cały projekt jest na bardzo idealnych oparty
podwalinach, mniemał Wydział krajowy postanowienie
to rozszerzyć nieco dalej. Lecz zapytajmy w praktyce,
jaka siła zmusiłaby, lub jaka władza miałaby „odwagę“
domagać się naprawy szkody, dopóki nie da się z całą
surowością zastosować ustawa karna lub cywilna. Wszak
i w takich wypadkach mieliśmy przykłady zbyt liczne,
że się takie rzeczy „jakoś zatuszowało“. Inna rzecz jest
w towarzystwach zaliczkowych, tam wierzyciel nie może
i nie powinien przyjść do szkody, bo tam obok zwykłych
ustaw cywilnych i karnych czuwa nad tém i ma „odwagę“
i „władzę“ do zrealizowania tej odpowiedzialności sąd i
kurator wierzycieli w myśl postanowień ustawy z d. 9.
kwietnia 1873 Dz. u. p. l. 70. i ustawy handlowej, które
w kasach powiatowych nie miałyby zastosowania.

Zresztą jak trudno tu odpowiadać za szkodę w obec
postanowień statutu. §. 4. powiada, „że celem kasy jest
udzielanie pożyczek pieniężnych mieszkańcom powiatu,
którzy w powiecie stale zamieszkują i posiadają grunta
lub domy, albo trudnią się przemysłem lub zarobkowa-
niem, a bez własnej winy tak podupadli, że
potrzebują czasowej pomocy.“ Ten ostatni zwrot
jest najklasyczniejszy w całym statucie i przypomina owe
rządowe kasy pomocy państwowej z czasów po krachu
r. 1873. Czy kto podupadł z własnej, czy bez własnej
winy, tego kredytem się nie ratuje, ale zapomogą,
gdyż kredyt ma to do siebie, że ma on na dwie stro-
ny zarabiać t. j. na rzecz wierzyciela i dłużnika, nie zaś
tworzyć źródło dobrodziejstw i zapomóg. Stąd i owe
40 milionami wyposażone kasy rządowe zrobiły wiel-
kie *fiasco*, a gdzie zarząd tych kas i publiczność była
uczciwszą, jak n. p. u nas, tam z tych kas nie korzy-
stano, gdzie zaś zarząd i publiczność mniej była uczci-

wą, jak np. w niemieckich krajach, szczególnie zaś we Więdnii, tam z nich „korzystano“ — na niekorzyść skarbu publicznego tak, że dotąd minister skarbu nie jest w stanie wyrachować się z owych 40 milionów przed Radą Państwa. Tam też grały wielką rolę różne protekcyje i protekcyjki, o które wprawdzie i u nas nie trudno, ale, dzięki Bogu! mamy nadzieję, że znajdą się jeszcze ludzie w kraju i powiatach, którzy nie będą mieli odwagi objąć zarządu kas, na takich podstawach wyrosłych, obawiając się strat, któreby pokryć musiała ludność podatująca, i tak nad miarę przeciążona!

Kto zna choć powierzchownie stosunki między naszym ludem miejskim i wiejskim a jego wierzycielami, ten również wie, jak niebezpiecznym jest udzielanie pożyczek bez poręczycieli, którzy stanowią siłę instytucji kredytowych dla ludu. §. 9. zaś statutu przypuszczając w regule ten wypadek, tylko wyjątkowo poleca Wydziałowi powiatowemu rozstrzygnięcie kwestyi „czy ze względu na stosunki majątkowe lub osobiste, lub ze względu na wysokość pożyczonej kwoty pożyczający ma dostarczyć jednego lub kilku ręczycieli“. Nie wiadomo nam, od kiedy Wydział krajowy nabrał tak wysokiego przekonania o rzetelności w rzeczach pieniężnych naszego ludu, że nie wacha się zaufać mu na jego „osobistą“ odpowiedzialność grosza publicznego, i że może za bezpieczeństwo tego grosza z taką łatwością zwałać odpowiedzialność na członków Wydziału powiatowego?

Również ciekawy jest obowiązek nałożony w §. 14. na członków tegoż Wydziału, aby czuwali, czy przypadkowo dłużnik „nie zamierza sprzedać swojej posiadłości lub części téjże“, a w takim razie ma „Wydział powiat. dołożyć starania, ażeby dłużnik dług swój dobrowolnie zabezpieczył zastawem“. Jak to w praktyce Wydział chciałby przeprowadzić? — jaki system policyjny urządzić, aby to nie uszło baczności Wydziału powiatowego i w jaki sposób zdoła Wydział powiatowy zmusić nierzetelnego dłużnika, aby dobrowolnie dług swój zabezpieczył zastawem? Jak również w wypadku odmiennym zmusi Wydział pow. nierzetelnego dłużnika „do natychmiastowego zapłacenia całego niespłaconego jeszcze kapitału“, kiedy on sprzedawszy grunt, nim egzekucya (nawet polityczna) wkroczy, pieniądź ukryje. A dla dłużnika rzetelnego postanowienie to jest zbyt ciężkie, gdyż rzetelny dłużnik sprzedawszy grunt sam pieniądze odniesie.

Jedyną zaletą tego projektu (a uważają to w kołach Wydziału krajowego za wielką zaletę) jest „chęć“ uzyskania dla skryptów dłużnych kas pożyczkowych egzekucyi politycznej (§. 4. ustawy i §. 11. statutu). Korzyść ta nie jest jednak wcale ogólnej natury, gdyż zazwyczaj tylko mały procent dłużników każdej instytucji, dobrze kierowanej, daje powód do jakiegokolwiek egzekucyi — a

przecież Wydział krajowy nie chce z prawa tego zbyt częsty i rozległy robić użytek.

Tak więc widzimy, że projektowane powiatowe kasy pożyczkowe wcale na zdrowych nie spoczywają zasadach i nie potrzebujemy się wcale odwoływać do praktyki wskazując, jak jedna powiatowa kasa (z obecnie istniejących) za drugą zamienia się zwolna w stowarzyszenie (Brzesko, Jarosław, Łańcut, Pilzno, Tłumacz i t. d.) i jak to chętnie Wydziały powiatowe popierają. Czują bowiem, jaki ciężar i odpowiedzialność z nich spada, a ile na tém instytucye te zyskują. Nie potrzebujemy się również odwoływać do sprawozdań samegoż Wydziału krajowego,*) które dowodnie wykazują, jak mały jest pożytek z podobnych instytucji, jak gminne i powiatowe kasy zaliczkowe, jaka trudna kontrola i jaka niepewność powierzonego tym instytucjom kapitału.

Kto zresztą nie spuści z oka narowów naszego ludu, skorego i skromnego przy pożyczaniu, a trudnego i bundziucznego przy oddawaniu, ten zaprawdę nie powtórzy za inspirowaną z Wydziału krajowego apoteozą „Gaz. Nar.“ Nr. 183. z r. b., że przez wprowadzenie w życie kas powiatowych „otworzy się dla Rad i Wydziałów powiatowych szerokie pole do rozwinięcia wielkiej czynności dla dobra ludu, dla dźwignięcia jego z upadku, dla ochronienia od ruiny!“ Lud będzie wdzięczny za te ustawy, dopóki z kasy będzie brał pieniądze i dopóki nie będą go do zwrotu tychże zmuszali, lecz gdy ta chwila konieczna nastąpi, gdy narosną odsetki i należitości; wtedy przypadnie Wydziałom powiatowym w udziale rola filii Banku chłopskiego, wtedy zabrzmią nowe hasła w ustach świętojunców i im podobnych, a jedynych u nas socjalistów!

Dodajmy do tego wszystkiego, że kasy te w skutek ciągłej spłaty pożyczki będą musiały rok rocznie ścieśniać swój zakres działania, aż wreszcie przestaną fungować, że Rada powiatowa (§. 16.) i Wydział krajowy będzie mógł (§. 17.) z przyczyn, choćby słusznych, ale dla ludu niezrozumiałych związać niektóre kasy nawet pierwój, nim w ogóle instytucye te zostaną zniesione — a łatwo pojmujemy, jak miasto wdzięczności, zbierać będą złorzeczenia inicjatorowie tych zakładów. Inaczej ma się zupełnie rzecz w towarzystwach zaliczkowych, tam stanowią kapitał zakładowy udziały i fundusz rezerwowi, które w normalnych stosunkach stale, choć zwolna zwiększać się muszą. A takich niemal wiecznych instytucji lud nasz potrzebuje, który przyzwyczaił się dla tego spłacać dawniejsze pożyczki, aby nowe zaciągał, i do tego zniewalają go poniekąd nasze stosunki ekonomiczne. Płonną zaś byłaby nadzieja, że i kasy powiatowe można będzie utrwalić po wycofaniu pożyczki krajo-

*) Wiadomości statystyczne o stosunkach krajowych na wezwanie Wydziału krajowego galicyjskiego, wydane przez krajowe biuro statystyczne. T. I. Lwów 1873. i T. II. Lwów 1876.

wój przez utrzymanie kapitałów lokowanych. Kas oszczędności bowiem przy kasach powiatowych sam projekt wydziałowy tworzyć nie zamyśla — i słuszną, bo to jest niemożliwe, ile zaś na „publicznych lokacjach“ polegać można, wykazaliśmy powyżej, zresztą przypatrzmy się dawniejszym kasom powiatowym, które również w myśl §. 21. o reprez. pow. były zakładami powiatowymi, a zatem przez Rady powiatowe również protegowanymi. Oto! według sprawozdania Wydziału krajowego za r. 1872. na dziewięć kas tylko trzy miały znaczniejsze lokacje a sześć ograniczało się prawie na własny kapitał zakładowy.

Stąd też mamy aż nadto silne przekonanie, że bardzo nie wiele powstanie powiatowych kas pożyczkowych, gdyż rozważniejsi i sumienniejsi członkowie Wydziałów powiatowych nie będą chcieli „kłaść zdrowej głowy pod ewangelią“. Raczej, jeżeli (?) ustawa projektowana wejdzie w życie, a kraj zaciągnie pożyczkę, to będą woleli korzystać z postanowienia §. 2. ust. a) ustawy i pieniądze lokować w istniejących towarzystwach zaliczkowych.

Lecz przypatrzmy się, jaki byłby z tego pożytek dla towarzystw — a przede wszystkim dla kraju? — Powołany ustęp §. 2. uzupełnia dodatek do tegoż §fu, który żąda, aby „powiat zaciągający pożyczkę w celu zasilania towarzystwa zaliczkowego przedłożył poprzód Wydziałowi krajowemu uchwałę Towarzystwa co do maksymalnej wysokości procentów i innych należności, które pobierać będzie od członków swoich aż do umorzenia tej pożyczki“. Żądanie to chwalebne pochodzi z tendencji całej ustawy, aby stopa procentowa w kraju obniżoną została. Teoretycznie więc biorąc, musimy z uznaniem wyrazić się o tej chwalebnej tendencji Wydziału. Lecz chcąc tę rzecz praktycznie przeprowadzić, musimy wziąć kródkę do ręki, a w tym celu wróćmy do naszego przykładu. Towarzystwo posiadające 100.000 zł. własnego kapitału potrzebuje dla opędzenia kosztów administracji i opłacenia 6% od swego kapitału 9.000 zł., a zatem pobierać musi 9%, żeby mogło zaś zniżyć stopę procentową na 8%, musi koniecznie dostać na 7% drugich 150.000 zł., gdyż owe 250.000 zł., po 8% dadzą dochodu 20.000 zł., z czego towarzystwo zapłacić musi od swego kapitału 6% t. j. 6.000 zł., od wypożyczonego 7% t. j. 10.500 zł. — razem 16.500, pozostanie więc 3.500 zł. na koszt administracji, przyczem dodatek na koszt administracji 500 zł. przy zwiększeniu kapitału obrotowego o 150% jest nadzwyczaj skromny. W obecnym więc wypadku kto chce o 1% zniżyć stopę procentową, musi kapitał obrotowy powiększyć o 1½ razy i dostarczyć go o 2% niżej, jak pierwotna stopa procentowa. Czy pożyczka projektowana wystarczałaby na zasilenie tak szczerze wszystkich towarzystw, które dziś już obracają kapitałem przeszło sześciu

milionów — niech rachunek wykaże. A czy kraj jest w stanie udzielić tej pożyczki o 2 procent wszędzie niżej, niż jest obecna stopa procentowa? Według wykazów naszych z r. 1876 — pobięrało 34*) towarzystw 12%; 6 towarzystw 11%, 17 towarzystw 10% a 9 niższy procent aż do 6 od sta. Gdy zaś wykazaliśmy, że Wydział krajowy nie może dla swych pożyczek niższy procent, niż 8½, do 9 od sta. ustanowić, przeto widoczna, że zaledwie połowa towarzystw mogłaby o 1% t. j. z 12 na 11 od sta. zniżyć u siebie stopę w skutek pożyczki krajowej i to w przypuszczeniu, że powiększy skutkiem tego swój kapitał obrotowy o 150%, co w wielu wypadkach może być dla towarzystwa i kraju niebezpieczne i szkodliwe.

Praktycznych korzyści zatem po tym dodatku do §. 2. ustawy wcale spodziewać się nie możemy.

Lecz dodać do tego należy, że ust. a. §fu 2. różni się nader niekorzystnie dla towarzystw od ust. b. tegoż §fu. Rzeczona ustawa poleca Wydziałowi udzielanie kasom pożyczkowym powiatowym pożyczek, w towarzystwach zaś mogą być sumy z pożyczki pochodzące lokowane. Jaka zaś zachodzi ogromna różnica między pożyczką a lokacją (bardzo łatwo i bez wielu ceremonii wycofalną), każdemu wiadomo, komu nie obce są choć „po wierchu“ najprostsze zasady bankowości. Przez takie postanowienia naraża się towarzystwa na niesłychane niebezpieczeństwo i samowolę. Liczyć się bowiem wypada z faktycznymi stosunkami. Nim towarzystwo uzyska uchwałę Wydziału powiat. do „lokowania“ u siebie sum, z pożyczki pochodzących, musi dobrze się Wydziałowi — względnie jego członkom zasłużyć. Ci zaś we wielu wypadkach wyzyskują swoje stanowisko i wkrótce w bilansach takich towarzystw znajdziemy stosunkowo znaczne pozycye t. z. wiszących długów, które w każdym niemal banku (dotąd w towarzystwach nie!) istnieją, a dla których towarzystwo nie będzie miało, jak bank, funduszu amortyzacyjnego. Za lada zaś grymasem, za lada niedogodzeniem naraża się towarzystwo, że mu wypowiedzą lokację i że go zrujnują, lub co najmniej zachwieją.

Projektowane więc lokacje będą i za drogie, i za nadto ryzykowne dla towarzystw, a w końcu nie opłaci się to wszystko, gdyż towarzystwa takich lokacji zbyt wiele przyjmować nie będą mogły, bo ich nie będą potrzebowały.

Niech zaś nikt nie pomawia nasze towarzystwa o lekkomyślne zaciąganie długów. I owszem towarzystwa bardzo są ostrożne i niechętnie przyjmują wysoko oprocentowane i niedogodne kapitały. W roku zeszłym ogłosiło Towarzystwo zaliczkowe we Lwowie, że może towarzystwom prowincjonalnym udzielać pożyczek na

*) Tylko dwa towarzystwa pobięrały nieco wyższe procenta.

8% za spłatą w 10 kwartałach — popyt za temi pożyczkami był nie wielki, bo pieniądź był za drogi. Również z téj przyczyny rozebrano bardzo mało z 250.000 zł., które również w roku zeszłym ofiarował towarzystwom na 9% c. k. uprz. Zakład kredytowy włościański.

Tak więc widzimy, że Wydział krajowy przy ułożeniu swego planu finansowego złych miał finansistów*) za doradców. A może czynił to bez porady?.... Nie możemy jednak odmówić Wydziałowi krajowemu zasługi — „dobrych chęci“. Wydział krajowy chciał coś zrobić dla kraju i w szlachetnym swym egoizmie chciał uczynić sam, bez niczyjéj pomocy! Egoizm taki nie jest karygodny, choć w podobnych wypadkach nie ma: „my a wy“, lecz w całym kraju jesteśmy tylko „my!“ Na to zaś istnieje podział pracy, aby praca szła lepiej. „Wszystkiem być!“ można być tylko na swoim maleńkim folwarku, lecz w tém wielkiem gospodarstwie, krajem zwaném — jeden wszystkiemu nie podola. Niezawodnie dobrze by było zwalczyć n. p. obecną drożyznę, ale któż doradzałby Wydziałowi kraj., aby sam siał pszenicę, chował bydło, zakładał młyny, piekarnie, rzeźnie i t. d. i zaopatrywał zdrowém, a tanim pożywieniem zubożały kraj? Walkę tę konsumentów z producentami zdołają tylko oni sami rozstrzygnąć, a nawet, jak uczą przykłady u nas i za granicą, nie wielkie rezultaty osiągnęło zespolenie konsumentów w towarzystwach spożywczych!

Cały więc projekt uważamy za nieudały, który nawet poprawiać nie można i nie warto — a nie poczytujemy to wcale za zasługę projektu, co podnoszą urzędowej Wydziału, „że nie miał on jeszcze wzorów za granicą“, lecz nie dla tego, jak oni twierdzą, „jakoby nigdzie za granicą nie było tych oplakanych stosunków, co u nas“, ale dla tego, „że wszędzie za granicą więcej fachowo do takich rzeczy się biorą“.

Że zaś cały ten projekt jest nadto dyletancki, okazuje nawet kodyfikacja ustawy i statutu. Wskazaliśmy n. p., że gwarancya powiatu nie jest nigdzie jasno określona. Postanowienia n. p. co do kwot i procentów w §. 1., także w §. 8., §. 10. i §. 15. nie należą wcale do statutu, lecz pierwszy do skryptu dłużnego Rady powiatowój, a następne do skryptu dłużnika. Natomiast brakuje ważnych postanowień, które w statucie być powinny co do zarządu, co do kontroli, co do podstaw bilansowania, obliczania strat i zysków i t. d. To nie wystarcza, aby było w instrukcyach i regulaminach, gdyż wierzyciele kraju muszą dokładnie wiedzieć, jaka jest w kasach manipulacya. Wiadomo zaś, że u nas i wszędzie, gdzie jest kasa, muszą być konieczne dwa

kluczyki i musi być trzeci, który czuwa, aby się ci, co mają te kluczyki, nie porozumieli.

Wdzięczni jednak powinniśmy być Wydziałowi krajowemu, że obok ustawy o 5 milionową pożyczkę ogłosił wzór statutu dla kas pożyczkowych, do czego, przynajmniej, nie był obowiązany, gdyż ten statut jest najlepszym dowodem, dostarczonym przez sam Wydział krajowy, jak niepraktyczną, niebezpieczną, a zatem szkodliwą jest projektowana ustawa i pożyczka!

Posła Augusta Gorayskiego projekt Banku krajowego.

Posel August Gorayski ogłosił w krakowskim „Przeglądzie“ rzecz „o kredycie rolniczém“. W części II. i III. téjże pracy rozwija autor myśl założenia krajowego Zakładu kredytowego, któryby w całym słowa znaczeniu był „Bankiem krajowym“, coś na wzór banku angielskiego.

Główne zasady projektowanego zakładu streszcza sam autor, jak następuje:

Ogólny krajowy Zakład kredytowy, na wzajemności oparty, a przez kraj poręczony. Siedzibą zakładu jest Lwów z filią stałą w Krakowie, a w miarę potrzeby z filiami w innych miastach krajowych.

Członkowie Zakładu ręczą za wypełnienie przyjętych przez Zakład obowiązków, swymi udziałami, a oprócz tego do wysokości jednokrotnej kwoty tych udziałów; gdyby to okazało się niewystarczającym, poręcza za nie kraj.

Cel Zakładu. Celem Zakładu byłoby dostarczenie pieniędzy na umiarkowany procent, a mianowicie:

1. na hipoteki,
2. na zastawy:
 - a) papierów wartościowych i monety złotych i srebrnej;
 - b) nieruchomości, jak: posiadłości gruntowe, domy, fabryki itd.;
 - c) ruchomości, jak: zboże, inwentarze itd.;
3. na kredyt melioracyjny, czy to na podstawie ustawy z 30. maja r. 1869. §§. 20 do 25, czy przez zabezpieczenia hipoteczne lub zastawnicze w $\frac{2}{3}$ częściach wartości;
4. na kredyt osobisty.

Fundusze Zakładu. Fundusze Zakładu składają się.

1. z udziałów członków Zakładu;
2. z pożyczki w wysokości 1.000.000 zł., przez kraj udzielonej na lat 30, która w ciągu dwóch pierwszych lat istnienia Zakładu w miarę potrzeby wpłynąć winna;
3. z wszelkich bieżących funduszy krajowych, jako też pozostałości kasowych, które czy to na rachunek bieżący, czy na książeczki w Zakładzie umieszczone być mogą;

*) Co n. p. sądzić o elementarnych wiadomościach bankowych autora §. 12. statutu? Jakże ma on wyobrażenie o „czystym zysku“, z którego dopiero chce wypłacać odsetki bierne?

4. z funduszków propinacyjnych w miarę uiszczanych opłat i taks wpływać mających;
5. z dobrowolnych wkładek na książeczki lub na rachunek bieżący;
6. z pożyczek zaciągniętych w innych Zakładach kredytowych;
7. z funduszu rezerwowego, mającego się utworzyć z 10% czystego zysku, które każdego roku w tym celu odłożone będą — oraz z innych wpływów, przekazanych tam przez Radę nadzorczą.

Organa Zakładu:

1. Dyrekcyja, składająca się z jednego dyrektora mianowanego przez Wydział krajowy na lat 6, i dwóch dyrektorów wybieralnych na przedstawienie Rady nadzorczej przez ogólne Zgromadzenie członków Zakładu, również na lat 6.
2. Rada nadzorcza, składająca się z 24 członków wybieralnych przez ogólne zgromadzenie na lat 6.
3. Ogólne Zgromadzenie, składające się z członków Zakładu mających prawo głosowania lub ewentualnie delegatów.

Na posiedzeniach Rady nadzorczej, jak i ogólnego Zgromadzenia zasiada delegat Wydziału krajowego z głosem doradczym, mający wszakże prawo zawiesić uchwały obu tych organów, o ileby się sprzeciwiały duchowi statutu, aż do ostatecznego rozstrzygnięcia sprawy przez Wydział krajowy.

Ogólne uwagi:

1. Procenta, pobierane przez Zakład od zapożyczających, mogą być tylko o 1% wyższe od stopy procentowej w Banku narodowym.
2. Różnica między procentem dawanym, a pobieranym przez Zakład, może być tylko 1%.
3. Dywidenda od udziałów członków nie może być wyższą, jak procent pobierany od zapożyczających. Jeżeliby czysty zysk kwotę, przeznaczoną dla funduszu rezerwowego, jako też na opłacenie dywidendy od udziałów przynosił, pozostała reszta ma wpływać do funduszu rezerwowego.
4. Członkiem Zakładu musi być każdy zapożyczający. Najniższy udział wynosi 50 zł., najwyższy 10.000 zł. Udział ma stanowić najmniej 10% zaciągniętej pożyczki. Prawo głosowania ma wszakże dopiero właściciel udziału w najmniejszej kwocie 500 zł. Jeden i ten sam właściciel udziału nie może mieć więcej jak 5 głosów.
5. Jeżeli w początkach istnienia Zakładu 1% różnicy między przychodem a rozchodem (punkt 2), nie wystarczy na pokrycie kosztów administracji, niedobór przyjętym zostanie do budżetu krajowego przez pierwszych lat 3.

Projekt powyższy znalazł w jednym z pism lwowskich przychylnie ocenienie, lecz w „Czasie“ Nr. 183.

z r. b. spotkał się z gruntowną, fachową, ale surową krytyką.

Godząc się z wielu zarzutami „Czasu“ uważamy za użyteczne przytoczyć je w streszczeniu:

1. zarzuca „Czas“ projektowi posła Gorayskiego, że za wielki zakres działania dla swego zakładu wyznacza, chcąc objąć interes hipoteczny, melioracyjny, zastawniczy i eskontowy;
2. potępia gwarancją kraju, której p. G. żąda dla swego zakładu, dowodząc, że jest to niesprawiedliwość, aby ogół podatujących brał na siebie odpowiedzialność za pewną liczbę i to w nierówniej mierze w sprawie tej interesowanych. Zarazem przestrzega recenzent, aby nie łudzono się fałszywem zrozumieniem interesu kraju i przy udzielaniu pożyczek nie kierowano się zasadą, że kraj winien pomóc „bez winy swój podupadłym“, jak się projekt Wydziału krajowego wyraża, gdyż w kwestyi kredytu zasada powinna być utrzymana, że pożyczać można tym, o których się wie, że oddać mogą i oddadzą;
3. organizacyi władz w projektowanym zakładzie zarzuca autor uwag w „Czasie“, że kraj gwarantując za zakład za mało ma wpływu na tok interesów, którymi zarządzają w zupełności dłużnicy zakładu; obstać zaś autor powyższych uwag przy zasadzie, że w dobrze obmyślanej instytucji finansowej ten rządzić ma, który daje pieniądze, nie zaś ten, który je bierze;
4. niemniej za nieszczęśliwą myśl uważa „Czas“ kosztowne zakładanie licznych filii i agencji, w których kontrola byłaby nader utrudnioną;
5. niewykonaniem jest ustanowienie z góry stopy procentowej, gdyż zawisła ona jest od targu pieniężnego (ten sam błąd popełnia projekt Wydziału krajowego);
6. oznaczenie 6-miesięcznego czasu dla kredytu rolniczego jest dowolne.

Zdaniem naszym zasługuje projekt posła Gorayskiego w zupełności na powyższe zarzuty, jedynie zarzut 2. i 3. nie da się bezwzględnie z pracy p. G. wyprowadzić.

Rzeczywiście zakres działania projektowanego Banku jest nader rozgałęziony, a nie wiadomo nam na jakich przykładach oparty wygłosił p. G. mniemanie, że nowe instytucje finansowe przyjmują w ogóle wszechstronny zakres działania. I owszem podzielamy zdanie, że zakład pieniężny, który chce za wiele zrobić, nie wiele dobrze robi. Nadto spodziewa się p. G., że projektowany przezeń zakład w krótko zastąpi kasę krajową i dla tego nazwaliśmy jego zakład: „Bankiem krajowym“. Myśl ta nie jest wcale nową i niejednokrotnie na zgromadzeniach Związku poruszaną, lecz nie moglibyśmy jej zalecać. Gdyby się bowiem kasa główna krajowa zamieniła w bank, toby tak Bank jak i Kasa niejednokro-

tnie wzajemnie w ambaras się wprowadzały — a zaufanie do kasy krajowej, które powinno stać nie zachwianem, wkrótce zniknąć by musiało i lud nie mógłby wierzyć, jak dotąd, że najpewniejszym schowkiem pieniędzy, jest kasa publiczna.

W innym kierunku zaś jest projektowany zakład zanadto jednostronnym. Nie tylko bowiem, nie widzimy żadnej słuszności, aby kraj wyłącznie wspierał rolnictwo z pominięciem innych kierunków pracy, ale nie zapatrujemy się również różowo, jak wnioskodawca, na stosunki kredytowe naszego przemysłu i handlu. W ogóle uważamy za rzecz niekorzystną różne ustanawiać zakłady kredytowe i nierówną miarą mierzyć kredyt dla różnych odłamów działalności w kraju; kredyt bowiem jest wspólną dla wszystkich rzeczą, i zawsze szkodliwy jest dla kraju, gdy którąkolwiek gałąź ogólnej krajowej produkcji faworyzuje. Za złe więc bierzemy zakładom, które zaniedbują interesy rolnictwa, ależ równie za złe uważamy zaniedbywanie interesów przemysłu i handlu. Ten sam błąd popełnia również projekt Wydziału krajowego.

I ten projekt z ducha swego jest obmyślany dla rolników — a wzmiankę w §. 4. statutu o „przemysłowcach i zarobkujących“ uważamy także tylko, jako umieszczoną od parady.

Wracając do zakresu działania projektowanego zakładu nadmienić wypada, że jakkolwiek nie wynika to ze zarysu statutu, jednakowoż widocznem jest z motywów (str. 26, 30 i t. d.), że interes hipoteczny projektowanego zakładu ograniczałby się przeważnie do posiadłości mniejszych wiejskich i miejskich. Stąd też cały projekt, jak to późniejsze nasze przedstawienie jeszcze lepiej uwidoczni, nie jest, ściśle rzecz biorąc, oryginalnym i niemal wszędzie przypomina projekt „Węgierskiego krajowego Związku kredytowo rustykalnego i połączonych z tymże stowarzyszeń zaliczkowych rolnych“. Zakład p. G. miałby równie, jak węgierski, być subwencyonowanym stałą dotacją i lokacyami ze strony władz krajowych — a opierać się wyłącznie na udziałach członków. Leży w tém ogromna wyższość projektu posła Gorayskiego nad projektem Wydziału, gdyż opiera się cały projekt na zdrowej zupełnie zasadzie. Z zarysu statutu wynika jasno, że kraj nie potrzebuje gwarantować za projektowany zakład, lecz jedynie wspierać: pożyczką zwrotną 1-milionową, późniejszymi lokacyami i w 3 pierwszych latach przez pokrycie ewentualnego niedoboru, spowodowanego wydatkami administracyjnymi.

I owszem zakład posła Gorayskiego odpowiedzialny jest w obec kraju za całość ulokowanego u siebie kapitału krajowego, na co w zupełności wystarczyć powinny udziały i dalsza odpowiedzialność członków. Nie potrzebnie więc wspominał p. G. kilkakrotnie o tej poręce kraju i przez to osłabił swój projekt i usprawiedliwił

czynione mu skutkiem tego zarzuty. Również niesłusznym jest zarzut, aby p. G., podobnie jak Wydział krajowy, zamyslał wziąć w opiekę interesy niezdrowe podupadłe. Otóż właśnie zastrzega się p. G. na str. 20. najwyraźniej przeciw „lekkomyślnemu ułatwieniu kredytu interesom już stanowczo zbankrutowanym i stosunkom tak zepsutym, że tylko spieszna likwidacya im zaradzić może, a żąda interesów zdrowych, t. j. tych, które są ulgą ciężaru ziemi nad miarę gniotącego, lub tych, co w sobie noszą pierwiastek produkcyjny i zaród nowego rozwoju gospodarstwa“.

Podstawą projektowanego przez posła Gorayskiego zakładu ma być zdrowa zasada wzajemności z ustawy z 9. kwietnia 1873., podobnie jak w zakładzie węgierskim. Tak tu, jak i tam zaleca wnioskodawca porękę ograniczoną do podwójnej wysokości deklarowanego udziału. Nie chcemy na nowo wszczynać stariej walki o porękę nieograniczoną, pozostawiając tę sprawę do załatwienia interesowanym, wszelako zgodzilibyśmy się na propozycyą p. G., gdyby wzorem węgierskim żądał realnego zabezpieczenia tej poręki przez prawnie uznany akt, hipotekę lub zastaw, w innym bowiem wypadku poręka dwukrotna gotowa zredukować się łącznie do pojedynczej.

Gdy zaś projektowany zakład jest zakładem udziałowym, nieuzasadnione są zatem zarzuty, jakoby władze krajowe za mało miały ingerencji w zarządzie zakładu. I owszem ingerencji większej dopuścićby nie można, a jest ona wcale obszerną, skoro p. G. (str. 31.) dopuszcza nawet, aby Wydział krajowy miał prawo „zawieszenia uchwał Rady nadzorczej i ogólnego Zgromadzenia, o ileby takowe sprzeciwiały się duchowi statutu“. Nie widzimy jednak w postanowieniu tém, aby autonomia zakładu przez to za wiele cierpiała; władze krajowe bowiem reprezentując najgłówniejszego wierzyciela zakładu z pożytkiem dla niego samego powinny wnikać w jego czynności. Nie możemy zaś hołdować zasadzie ogłoszonej przez przeciwników p. G., „że w dobrze obmyślanej instytucji finansowej ten rządzić ma, który daje pieniądze, nie zaś ten, który bierze“. O ile bowiem debitorowie rządząc instytucyą mogą ją wyzyskać na niekorzyść kredytorów, o tyle mogą na odwrót wyzyskiwać kredytorowie debitorów, a w obydwóch wypadkach najgorzej na tém wyjdzie kraj. Właśnie zasada solidarności umiała pogodzić interesy kredytorów z interesami debitorów, czyniąc członków tych instytucji zarazem jej kredytorami i debitorami.

Że administracya zakładu podobnego z tylu filiami i agencjami byłaby nader ociężałą i kosztowną, godzimy się najzupełniej z przeciwnikami projektu p. G. To zdaje się odczuwać sam autor projektu, gdyż na wzór projektu węgierskiego ostatecznie pragnie, aby zakład centralny zasilał towarzystwa zaliczkowe tanim i na

dłuższe termina udzielanym funduszem: „te zaś zostaną niejako agencjami Zakładu i działać będą pod jego nadzorem“. Nawet w interesach hipotecznych (zupełnie, jak w projekcie węgierskim) mają „towarzystwa zaliczkowe, z zakładem związane, pośredniczyć w ocenianiu natury interesu i wymiarze pożyczki“. Szkoda, że autor postanowień tych nie przyjął do zarysu swego statutu, gdyż byłby skutkiem tego niejednego uniknął zarzutu. Byłby nawet w takim razie zniewolony zupełnie zarzucić myśl poręki kraju, aby do zakładu projektowanego nie zastosowano własnych słów autora (str. 22): „iż każdy zakład przez Rząd, kraj lub jakąkolwiek władzę z góry ustanowiony, przy zmianie stosunków politycznych narażony jest na zwinięcie lub przynajmniej szkodliwe ograniczenie właśnie w chwili, gdy jego działalność najwięcej pożyteczną i od zguby ratującą by się okazała; bo chociaż ewentualności tej obawiać się już dziś byłoby przedwcześnie, to przecież jest ona bardzo możliwą w czasach tak niepewnych, jak obecne“. Te same obawy podnieść by również można w obec projektu Wydziału krajowego.

Ustanowienie statutem z góry stopy procentowej dla kredytorów i debitytorów zakładu uważamy zgodnie z autorem uwag w „Czasie“ za trudne, niemal niemożliwe do przeprowadzenia. Również uważamy, że nie można z taką łatwością, jak poseł Gorayski, oznaczyć, jak długotrwały kredyt ma być zdrowym i pożytecznym. W ogóle nad tą kwestyą należałoby przy inną sposobności nieco gruntowniej się zastanowić. Czas kredytu powinien być zupełnie zastosowany do obrotu pieniężnego w każdym interesie, a nawet uważamy niemal za dogmat już przyjęte mniemanie, że dla świata przemysłowego i kupieckiego najodpowiedniejszy jest 3-miesięczny kredyt za dowolne, lub też z innych stron na nasz grunt, bez uwzględnienia naszych stosunków zaszczeplone. Przed kilku miesiącami mieliśmy sposobność to samo zdanie zakomunikować osobiście jeneralnemu sekretarzowi Banku narodowego, p. Lucamowi.

Nie możemy tedy projektu p. G. zalecić bez znacznych bardzo poprawek. Lecz i w takim razie uważamy cały pomysł za zbyt trudny, i niemal niepodobny do przeprowadzenia z powodu, że zakreśla sobie za szeroki plan, że ostatecznie angażuje zanadto fundusze krajowe, co mogłoby kiedyś być zgubnym dla kraju, że również jest zbyt jednostronny, bo tylko działać myśli na korzyść jednego zawodu i że w ogóle z góry, a nie zdołu zamysła przeprowadzać reformę naszych stosunków kredytowych.

Ruch Stowarzyszeń.

Związek stowarzyszeń. Do Związku stowarzyszeń przystąpiły w tym tygodniu następujące stowarzyszenia: Towarzystwo Zaliczkowe w Łańcucie, stow. zar. z nieogr.

por. i Towarzystwo handlu skór i obóvia w Stanisławowie, stow. zar. z ogr. por. — Również uchwalić miała przystąpienie do Związku spółka rolnicza i handlowa w Stanisławowie, stow. zar. z ogr. por.

Towarzystwo zaliczkowe w Kamionce strumiłowej. Od roku czynił Patronat zabiegi około założenia Towarzystwa zaliczkowego w Kamionce strumiłowej. Lecz dopiero usilnym staraniom i niezmordowanej wytrwałości pp. Michała Ilnickiego, Mieczysława Niedzielskiego i Józefa Reh udało się przełamać wszystkie trudności — i na zgromadzeniu w dniu 12. sierpnia 1878. odbytém zawiązano „Towarzystwo zaliczkowe dla rolnictwa, handlu przemysłu i rękodzielnictwa w Kamionce strumiłowej“, stowarzyszenie mające się zarejestrować z ograniczoną poręką.

Towarzystwo zaliczkowe w Gorlicach zapnumerowało dla siebie drugi egzemplarz „Związku“.

Patronat donosi, że dyrekcya kolei Czerniowieckiej zniżyła dla uczestników walnego Zgromadzenia Związku ceną jazdy II. klasą (wyjawszy jazdę pociągami mieszanymi) o 50%; dyrekcya kolei Arcks.-Albrechta zaś w ten sposób, że za bilet I. klasy można odbyć podróż II. klasą do Lwowa i na powrót, w końcu Dykekeya I. węgiersko-galicyskiej drogi żelaznej przyznała opust $33\frac{1}{3}\%$ od zwykłych cen jazdy II. III. klasą na wszystkich 3 liniach, któremi zawiaduje (Dniestrzańska, Łupkowska i Leluchowska). Opustu od kolei Karola Ludwika Patronat wyczekuje. — Patronat równocześnie uprasza Szan. Dyrekcye stowarzyszeń o spieszne zawiadomienie co do dokonanego wyboru delegata, aby na czas legitymacye na zniżenie ceny jazdy koleją rozesłane być mogły.

Ogłoszenie.

Czwarty Rocznik stowarzyszeń zarobkowych i gospodarczych za r. 1877.

wyjdzie w pierwszych dniach września b. r., gdyż potrzeba, aby przed otwarciem Sejmu, na którym traktowana będzie sprawa naszych stowarzyszeń, doręczony został posłom.

Również umieszczony będzie przedruk tego rocznika w Roczniku krajowego biura statystycznego.

Kilka towarzystw nie nadesłało jeszcze potrzebnych dat statystycznych, dla tego uprasza się Szanowne Dyrekcye tych towarzystw, aby to **niezwłocznie** uczyniły, gdyż w Roczniku nie powinno żadnego brakować towarzystwa.

Przedpłata na Rocznik wynosi 85 ct. wraz z przesyłką. — Cena sklepowa 1 zł. 20 ct. w. a.

We Lwowie, dnia 17. sierpnia 1878.

Wydawca Rocznika
Plac Maryacki L. 9.